

# Thub Metal 1xAR111 / 2xAR111

11021009 / 11022009

## Installatie

- 1) Sluit het toestel aan op 12V veiligheidsspanning. Maak hierbij gebruik van de aansluitklem en trekontlasting die zich bovenaan op het toestel bevinden.
- 2) Plooi de veren naar boven toe, totdat ze tegen het lichaam steunen.
- 3) Breng het toestel in het inbouwgat. Laat de veren langzaam los, zodra ze door de opening zijn.
- 4) Neem de lampveer uit het toestel.
- 5) Plaats een lamp in het toestel overeenkomstig het toestelvermogen.
- 6) Zet de lampveer opnieuw in het toestel.

## Installation

- 1) Connect the unit to a 12V safety voltage. To do this, use the connector block and cable grip located at the top of the unit.
- 2) Bend the springs upwards until they are resting against the body.
- 3) Insert the unit into the recess that has been made for it. Slowly release the springs as soon as they are through the opening.
- 4) Take the lamp spring out of the unit.
- 5) Install a bulb in the unit, being sure to respect the unit's maximum power rating.
- 6) Put the lamp spring back in the unit.

## Installation

- 1) Raccordez l'appareil à la tension de sécurité de 12V. Utilisez à cet égard la borne de raccordement et le soulagement de traction situés à la partie supérieure de l'appareil.
- 2) Pliez les ressorts vers le haut, de manière à ce qu'ils s'appuient contre le corps.
- 3) Introduisez l'appareil dans le trou d'encastrement. Relâchez lentement les ressorts, dès que vous les avez introduits à travers l'ouverture.
- 4) Retirez le ressort à fil de l'appareil.
- 5) Introduisez une ampoule dans l'appareil conformément à la puissance de l'appareil.
- 6) Remplacez le ressort à fil dans l'appareil.

## Montage

- 1) Schließen Sie die Leuchte an 12-Volt-Sicherheitsspannung an. Benutzen Sie dabei die Anschlussklemme und die Zugentlastung, die sich oben auf der Leuchte befinden.
- 2) Biegen Sie die Federn nach oben, bis sie an den Körper stützen.
- 3) Bringen Sie die Leuchte in die Einbauöffnung. Lösen Sie die Federn langsam, sobald sie durch die Öffnung gebracht wurden.
- 4) Entfernen Sie die Lampfeder aus der Leuchte.
- 5) Setzen Sie eine Lampe ein, die mit der Leistung der Leuchte übereinstimmt.
- 6) Montieren Sie die Lampfeder wieder in der Leuchte.

## Instalación

- 1) Conecte el aparato a 12 V de tensión de seguridad. Utilice para ello el borne y el protector que se encuentran en la parte superior.
- 2) Doble los resortes hacia arriba hasta tocar la base.
- 3) Coloque el aparato en el hueco. Suelte poco a poco los resortes a medida que vayan pasando por la abertura.
- 4) Saque el resorte del aparato.
- 5) Ponga una lámpara en el aparato acorde con la potencia del mismo.
- 6) Coloque el resorte de nuevo.

## Installazione

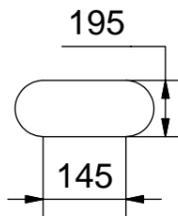
- 1) Allacciare l'apparecchio alla tensione di sicurezza 12V. Per questo, utilizzando il morsetto di collegamento e sollevamento di trazione che si trovano sulla parte superiore dell'apparecchio.
- 2) Piegare le molle verso l'alto finché si appoggino al corpo.
- 3) Posizionare l'apparecchio nel foro da incastro. Rilasciare le molle lentamente appena hanno attraversato il foro.
- 4) Togliere la molla elicoidale dall'apparecchio.
- 5) Posizionare una lampada nell'apparecchio conformemente alla potenza dell'apparecchio.
- 6) Rimettere la molla elicoidale nell'apparecchio.

Lamptype : 1xHMG 50W/2xHMG 50W

Fitting : G53

11021XXX: Ø 195  
H 115

11022XXX:  
H 115



MAP

